



Bản Tin Mục Vụ

Giáo Xứ Đức Mẹ Hằng Cứu Giúp Our Mother of Perpetual Help Parish

2121 West Apollo Rd, Garland, TX 75044

Điện thoại: (972) 414-7073 • Fax: (972) 530-6428

Web: www.dmhcg.org

LỄ CHÚA THÁNH THẦN HIỆN XUỐNG

Ngày 23-05-2010

CHÍNH XỨ & PHÓ XỨ

Lm. Phêrô Bùi Quang Tuấn, DCCT
Lm. Phaolô Nguyễn Tất Hải, DCCT

HỘI ĐỒNG MỤC VỤ

Ô. Trần Ngọc Oanh - tranngoanh@yahoo.com

HỘI ĐỒNG TÀI CHÁNH

Ô. Phạm Hữu Tuấn 469-879-9729

BAN ĐIỀU HÀNH

Ô. Trần Mạnh Trác 469-556-7140

KHỐI PHỤNG VỤ

Ô. Phạm Đức Hùng 469-212-3452

Ban Thừa Tác Vụ Rước Lễ

Ô. Lý Phước Hồng 972-530-6220

Ban Thừa Tác Vụ Sách Thánh

Ô. Bùi Quang Huấn 972-470-0772

Ca Đoàn

Thánh Linh 972-231-4084

Trình Vương 972-496-2789

Augustine 972-335-1623

Fiat 972-530-2258

Thiếu Nhi 214-207-8548

KHỐI HÔN NHÂN GIA ĐÌNH

Ban Giáo Lý Dự Tông

A. Đàm Hữu Thư 972-523-0037

Ban Dự Bị Hôn Nhân

Ô. Trần Mạnh Trác 469-556-7140

CT Thăng Tiến Hôn Nhân Gia Đình

A. Nguyễn Lý..... 469-328-4702

HỘI ĐOÀN

Đoàn Liên Minh Thánh Tâm

Ô. Nguyễn Th. Trung . . . 972-475-1645

Hội Các Bà Mẹ Công Giáo

Bà Phạm Thị Vân 972-496-2042

Hội Đạo Bình Đức Mẹ (Legio Marie)

Cô Trần Trinh 972-530-9177

Đoàn Thanh Niên Công Giáo

A. Trần Tiến 972-544-5669

Ban Trật Tự

A. Jimmy Hoàng Kim. . . . 469-348-8160

Nhóm Nguồn Sống

A. Nguyễn Anh Cường . . . 972-675-5625

KHỐI THỂ THAO

A. Lê Hiệp214-674-3316

GIỚI THIỆU WEBSITE GIÁO XỨ

Mời cộng đoàn Dân Chúa vào trang nhà của Giáo xứ:

<http://www.dmhcg.org>

để cùng đọc Kinh Thánh, suy niệm, và theo dõi những thông tin cập nhật cần thiết

Chương Trình Mục Vụ

Thánh Lễ Chúa Nhật

Lễ I (Lễ Gia Đình)8:00 AM

Lễ II (Lễ Thanh Niên)10:00 AM

Lễ III (Lễ Thiếu Nhi)12:00 PM

Lễ IV (Lễ Gia Đình)5:00 PM

Ngày Thường

Thánh Lễ7:00 AM và 7:00 PM

Thứ Bảy

Khấn ĐMHCG5:30 PM

Thánh Lễ8:00 AM và 6:00 PM

Thứ Năm Đầu Tháng

Thánh Lễ, Châu Lược7:00 PM

Thứ Sáu Đầu Tháng

Chầu Đền Tạ, Thánh Lễ 6:00 PM

Lễ Trọng - Buộc

Thánh Lễ (sáng).....6:45 AM và 9:00 AM

Thánh Lễ (chiều).....7:00 PM và 9:00 PM

Đọc Kinh Tôn Vương Chúa Nhật

Giải Tội

Ngày thường.....6:00 PM - 7:00 PM

Thứ Bảy.....5:00 PM - 6:00 PM

Hoặc theo hẹn

Rửa Tội

Xin liên lạc với VPGX trước đầu tháng để được hướng dẫn Rửa Tội lúc 7:00 PM Thứ Bảy đầu tháng và Rửa Tội lúc 4:00 PM Thứ Bảy tuần II mỗi tháng.

Lớp Giáo Lý Tân Tòng - Dự Bị Hôn Nhân

Xin liên lạc với Văn Phòng Giáo Xứ.

Hôn Phối

Cần liên lạc với Văn Phòng Giáo Xứ ít nhất sáu tháng trước ngày cưới để làm hồ sơ Hôn Phối.

Chúa Nhật: Giáo Lý - Thiếu Nhi - Việt Ngữ

Giáo Lý.....9:45AM - 10:40AM, 3:45 PM - 4:40 PM

Thiếu Nhi Thánh Thể.....1:45 PM - 2:40 PM

Việt Ngữ...10:45AM - 11:40AM, 2:45 PM - 3:40 PM

Giờ Làm Việc Văn Phòng Giáo Xứ

Thứ Hai - Thứ Sáu.....09 AM - 12 PM, 2 PM - 4 PM

Chúa Nhật.....9 AM - 2 PM

Lịch Trong Tuần

Thứ Hai 24-05-2010	Tuần VIII Mùa Quanh Năm 1 Pr 1:3-9 Tv 111; Mc 10:17-27
Thứ Ba 25-05-2010	Th. Grêgôriô VII, GH; 1 Pr 1:10-16 Tv 98; Mc 10:28-31
Thứ Tư 26-05-2010	Th. Philip Neri, Lm 1 Pr 1:18-25 Tv 147; Mc 10:32-45
Thứ Năm 27-05-2010	Th. Augustinô Canterbury, GM 1 Pr 2:2-5,9-12 Tv 100; Mc 10:46-52
Thứ Sáu 28-05-2010	1 Pr 4:7-13 Tv 96; Mc 11:11-26
Thứ Bảy 29-05-2010	Gd 1:7,20-25 Tv 63; Mc 11:27-33
Chúa Nhật 30-05-2010	Lễ Chúa Ba Ngôi Cn 8:22-31 Tv 8; Rm 5:1-5 Ga 16:12-15

Các Giáo Khu

Giáo Khu 1: Ô. Trần Văn Mão.....(214)-629-4485

Giáo Khu 2: Ô. Phạm Huy Thế(214) 680-2432

Giáo Khu 3: Ô. Nguyễn Hữu Đào.....(972) 276-9879

Giáo Khu 4: Ô. Nguyễn Văn Thông.....(972) 530-4935

Giáo Khu 5: Ô. Ngô Suốt.....(972) 644-5790

Giáo Khu 6: Ô. Nguyễn Văn Tiến.....(972) 479-0230

Giáo Khu 7: Ô. Nguyễn Hưng.....(214) 208-4488

Giáo Khu 8: Ô. Nguyễn Th. Trung.....(972) 475-1645

Giáo Khu 9: Bà Vũ Thị Lạc.....(972) 758-7492

Giáo Khu 10: Ô. Phạm Văn Địa.....(469) 288- 2310

Giáo Khu 11: Ô. Lê Tấn Dũng(972)384-0366

Giáo Khu 12: Ô. Nguyễn Kỳ Sơn.....(972) 679-7339

THẦN KHÍ TỎ MÌNH RA NƠI MỖI NGƯỜI MỘT CÁCH, LÀ VÌ ÍCH CHUNG

Chiara Lubich

Lời Sống này nói về các ân sủng và các ơn đặc biệt mà Đức Chúa Thánh Thần đã tuôn đổ trên các Kitô hữu ở Côrintô. Họ có các ơn nói tiên tri, giảng dạy, trợ giúp, và các ơn khác, tất cả đều có mục đích nâng cao đời sống cộng đoàn.

Các ơn này của Thần Khí đầy tràn trong Hội Thánh sơ khai. Hội Thánh vừa mới khởi sự hoạt động và như bất kỳ cơ quan mới vừa chào đời nào, Hội Thánh cần được nâng đỡ bằng sự trợ giúp đặc biệt.

Chẳng may các Kitô hữu ở Côrintô không phải lúc nào cũng biết làm thế nào để đánh giá hoặc biết cách sử dụng đúng các ơn này. Thay vì sử dụng các ơn để xây dựng cộng đoàn, họ lại gây chia rẽ, bởi vì họ kết bè kết phái và đâm ra ghen ghét, ganh tị nhau. Thánh Phaolô phải can thiệp để giải thích ý nghĩa của các ơn này cho các Kitô hữu ở Côrintô và cách thức sử dụng các ơn. Thần Khí tỏ mình ra nơi mỗi người một cách, là vì ích chung.

Lời Sống này nhắc ta rằng mỗi người trong chúng ta đều được mời gọi đảm nhận một trách nhiệm, một công việc phục vụ Hội Thánh và rằng ta nhận một ơn đặc biệt hoặc đoàn sủng để thực hiện điều này.

Khi nói về đoàn sủng, ta đừng chỉ nghĩ về các ân sủng phi thường hữu hình mà các đấng sáng lập các dòng hoặc các phong trào nhận được hoặc những người nhận được là những người được kêu gọi thực hiện các trọng trách trong Hội Thánh. Các đoàn sủng phải khiến ta nghĩ đến các ân sủng thông thường ít hiển nhiên hơn, được ban cho mọi Kitô hữu để cho mỗi người trở nên một công cụ thích hợp nhằm xây dựng cộng đoàn Kitô hữu trong lĩnh vực mà mình thuộc về.

Một cách tổng quát hơn, ta cũng có thể nói đến các tài năng và các khả năng ta có thể có được.

Lời Sống này muốn bảo ta rằng tất cả các ơn này, ơn tự nhiên lẫn ơn siêu nhiên, đều xuất phát từ Thiên Chúa và Người đã ban cho ta để ta có thể phục vụ lẫn nhau và để những ơn này có thể đóng góp cho công ích.

Một trong những dấu chỉ lời cuốn và rõ rệt nhất về tinh thần Kitô hữu chân chính là biết đem các ơn mà Chúa đã ban cho ta ra phục vụ tha nhân.

Thần Khí tỏ mình ra nơi mỗi người một cách, là vì ích chung.

Mỗi người trong chúng ta đều đã nhận được một ơn đặc biệt, các ơn này đều khác nhau, bởi vì nhu cầu của cộng đoàn thì muôn màu muôn vẻ. Nếu ta muốn thực sự đóng góp vào lợi ích của cộng đoàn, ta không thể đi con đường riêng một mình một lối, ta phải học cách cùng làm việc chung với nhau. Ta cần làm cho các hành động và các ơn của ta hài hòa với các hành động và các ơn của những người khác. Điều rất có ý nghĩa là sau khi

liệt kê các đoàn sủng khác nhau, Thánh Phaolô nói rằng họ đều được sinh động hóa và ràng buộc với nhau bằng tình tương thân tương ái. Tình yêu sẽ giúp ta bỏ qua một bên sự ganh tị, tham vọng, kinh chống, xung đột, ích kỷ và bất kỳ trở ngại nào khác trên con đường xây dựng cộng đoàn.

Thần Khí tỏ mình ra nơi mỗi người một cách, là vì ích chung.

Làm thế nào để ta sống Lời Sống này? Có hai đề nghị tôi xin đưa ra.

Đề nghị thứ nhất là ta hãy bắt đầu phục vụ cộng đoàn. Đối với một số người, điều đó có nghĩa là sử dụng các phẩm chất hoặc các tài năng một cách hữu hiệu hơn hoặc đưa ra sử dụng các tài năng tiềm ẩn, đối với những khác điều đó có nghĩa là mở rộng chân trời công việc của mình, chú trọng hơn đến các nhu cầu của người gần bên để cho công việc của chúng ta thực sự là việc phục vụ các anh chị em của chúng ta.

Lời đề nghị thứ hai là ta hãy cảnh giác canh chừng chủ nghĩa cá nhân. Lời Sống này bảo ta rằng điều thiện hảo của cộng đoàn trước tiên và trên hết tùy thuộc vào việc ta đồng lao cộng khổ, làm việc với chung các anh chị em của ta trong tinh thần yêu thương và hợp nhất.

Ta phải thực hành điều răn mới của Đức Giêsu với sự dẫn thân quả cảm hơn, giữa chúng ta với nhau và với tất cả các anh em Kitô hữu chúng ta. Điều là cách để làm cho các ơn của chúng ta đem lại lợi ích cho cộng đoàn.



THÔNG BÁO RƯỚC KIỆU CUNG NGHINH CHÚA GIÊSU THÁNH THỂ

Nhân dịp mừng Lễ Mình Máu Thánh Chúa - Bồn mạng Phong Trào Thiếu Nhi Thánh Thể, Đoàn Thiếu Nhi Emmanuel sẽ tổ chức Rước Kiệu Cung Nghinh Thánh Thể tại khuôn viên Nhà Thờ Giáo xứ vào tối thứ Bảy, ngày 05.06.2010 với chương trình dự kiến như sau:

8:00PM: tập trung thấp nền

8:30PM: Bắt đầu cuộc rước kiệu Thánh Thể qua 5 trạm

9:30PM: Kết thúc

Kính mời các em Thiếu Nhi, quý phụ huynh, các Hội Đoàn, cùng toàn thể cộng đồng Dân Chúa đến tham dự cuộc rước, tôn vinh Chúa Thánh Thể và cầu nguyện chung với nhau.

Sự hiện diện của quý vị nói lên lòng tôn sùng Thánh Thể, tinh thần hiệp nhất trong giáo xứ, và là niềm khích lệ lớn lao cho các em Thiếu Nhi.

Trân trọng kính mời,
Đoàn Emmanuel

Thông Báo Về Trung Tâm Giáo Dục

Để chuẩn bị cho công trình xây dựng Trung Tâm Giáo Dục, giáo xứ tha thiết kêu gọi sự đóng góp của tất cả mọi người có kinh nghiệm hoặc hiểu biết về xây cất từ giai đoạn thiết kế cho đến thi công.

Trong những tháng tới giáo xứ cần sự đóng góp của những người có kinh nghiệm và hiểu biết kỹ thuật, biết đọc bản vẽ, có thể họp mỗi tuần một lần (chiều hoặc weekend) và có tinh thần tương nhượng khi làm việc chung.

Xin liên lạc với anh Lê Hùng ĐT 469-556-9479 hoặc ghi danh tại Văn Phòng GX.

Thông báo họp về lễ Bồn Mạng Giáo Xứ

Kính mời tất cả các trưởng hội đoàn khu xóm ban ngành của GX họp lúc 2:00pm ngày Chúa Nhật 23 tháng 5 tại Hội Trường (phòng 106) để bàn về việc tổ chức Lễ Bồn Mạng GX.

Khối Thể Thao Xin Thông Báo

Khối Thể Thao sẽ tổ chức thể thao cho giới trẻ vào mùa hè này, xin quý phụ huynh ghi danh cho các em. Đây là một chương trình thể thao lành mạnh, giúp các em sống trong tinh thần đoàn kết, thương yêu và nâng đỡ nhau. Các em sẽ được huấn luyện, thi đua có giải thưởng.

Khoy The Thao will open a Summer Youth Sport Program. Please sign up for the program after the 10AM and 12PM mass on Sunday May 23, 2010 or call Lam Hoang (214-563-2879) after this day.

Age Group: 12 - 21 years old

Sports: Volleyball & Basketball

Time: 2pm - 5pm

Register Date: 5/23/2010

Start Date: 6/13/10 (meet at the volleyball courts)

Tournament Date: TBD



HOA THÁNG NĂM

Quang Huấn

Ngàn hoa tươi thắm nở
Vạn vật xanh mùa Xuân
Đóa hoa dâng lên Mẹ
Của mùa Hoa Tháng Năm

Rực rỡ sắc hoa hồng
Thắm thiết màu cậy trông
Me, Vì Sao dẫn lối
Đường trần bao gai chông

Lộng lẫy màu hoa vàng
Ngôi quyền quý cao sang
Đấng tràn đầy Ân Sủng
Là Mẹ Chúa Thiên Đàng

Trinh trong màu hoa trắng
Mẹ hương sắc tinh tuyền
Không hề vương tội Tổ
Và trọn đời trinh nguyên

Dâng Mẹ đóa Môi Khôi
Chuỗi kinh Cứu Độ đời
Tỏa hương thơm màu nhiệm
Hoa thần thiêng Nước Trời

Tâm tình con hương hoa
Xin dâng lên trước tòa
Cao dao lời chúc tụng
Kính mừng Maria

Xanh lên từ cành lá
Tỏ mùa xuân thêm xanh
Ngàn hoa phô sắc thắm
Giữa mùa hoa Tháng Năm



Thánh Philiphê Nêri, Linh Mục

(1515 - 1595)

Ngày 26 tháng 5

Thánh Philip Nêri, vị "*Tông Đồ của Rôma*", là một trong những khuôn mặt lớn của cuộc Cải Cách Công Giáo. Một trong những điều đáng kể của thánh nhân là ảnh hưởng của ngài, dù ngài không viết một cuốn sách, không đề nghị một học thuyết gì mới mẻ, và cũng không khởi xướng một phong trào linh đạo nào. Nhưng tinh thần vui tươi và thánh thiện của ngài đã làm sống dậy tinh thần đạo đức ở Rôma vào thời ấy.

Thánh Philip Nêri sinh ở Florence, nước Ý năm 1515. Ngay từ khi còn trẻ, ngài đã khước từ cơ hội để trở thành một doanh gia và lên Rôma với ý định tận hiến cuộc đời cho Thiên Chúa. Trong vài năm, ngài sống thật đơn giản, ngoài thời giờ học hỏi, ngài còn đi dạy thêm để đủ sống. Đây là quãng thời gian cầu nguyện và chuẩn bị cho một ơn gọi mà ngài chưa biết rõ.

Thành phố Rôma thời bấy giờ trong tình trạng hư nát về tinh thần và đạo đức. Các giáo hoàng thời Phục Hưng thường nổi tiếng về mưu đồ và tài năng chính trị hơn là đời sống gương mẫu. Việc tấn phong các hồng y nếu không được quyết định bởi lý do chính trị thì cũng vì lý do phe cánh. Cả thành phố đắm chìm trong tình trạng hoài nghi yếm thế đối với sứ điệp Kitô Giáo.

Tuy nhiên, chính trong hoàn cảnh này, Philip Nêri đã nhận ra ơn gọi của mình, đó là tái-phúc-âm-hoá Rôma. Quả thật là một công việc táo bạo, nhưng với nhiệt huyết, Nêri đã khởi sự ngay ở các đường phố qua các cuộc đối thoại về tôn giáo với bất cứ ai ngài gặp, bất cứ đâu có cơ hội. Không bao lâu, những người quen biết ngài ngày càng đông và cảm mến sự thẳng thắn cũng như khả năng thấu suốt linh hồn của họ mà Chúa đã ban cho ngài.

Vào năm 1550, khi ngài ba mươi lăm tuổi, qua sự khuyến khích của cha giải tội, ngài chịu chức linh mục. Ngay sau đó, ngài trở thành cha giải tội nổi tiếng và ngài thường tổ chức các buổi học hỏi, nói chuyện ngay trong khuôn viên các đền thánh ở Rôma. Ngay trên căn gác của ngài sinh sống, thường có các buổi hội thảo về đời sống tâm linh của những người theo ngài, gồm các giáo sĩ cũng như giáo dân. Đây là khởi sự của Tu Hội Oratory mà đặc điểm là cầu nguyện và hát thánh vịnh bằng tiếng bản xứ cũng như mỗi ngày đều có bốn cuộc hội thảo chính thức.

Hình thức sinh hoạt "mới lạ" này đã bị Tòa Thẩm Tra nghi ngờ. Có phải Nêri toan tính một loại sinh hoạt thiên về Tin Lành ngay trong thủ đô Rôma hay chăng? Sau giai đoạn đau khổ vì bị cáo buộc là tụ tập những kẻ lạc giáo, mà trong đó giáo dân có thể giảng và hát thánh vịnh bằng tiếng bản xứ, cuối cùng Tu Hội Oratory đã được chấp thuận. Hiến pháp của tu hội phải ảnh hưởng tinh thần của Thánh Philip Nêri, chú trọng vào ý chí cá nhân hơn là thẩm quyền pháp lý. Các linh mục không có lời khẩn. Họ tự ràng buộc chính mình, vì như Thánh Philip Nêri nói, "Nếu bạn muốn vâng phục, thì không cần đến mệnh lệnh".

Ngay khi ngài còn sống, đã có nhiều phép lạ xảy ra nhờ lời cầu nguyện của ngài. Vào ngày lễ Hiện Xuống năm 1544, ngài được một cảm nghiệm siêu nhiên về tình yêu Thiên Chúa mà sau đó, mỗi khi dâng Thánh Lễ, khuôn mặt ngài tỏa sáng lạ thường. Dân chúng đều coi ngài là thánh, nhưng chính ngài lại giả điên giả khùng với khuôn mặt chỉ cạo râu có một nửa để khỏi bị dân chúng tôn sùng.

Vào những năm cuối đời, thánh nhân là tâm điểm đời sống tâm linh của Rôma trong nhiều phương cách. Không chỉ có các linh mục trong tu hội, mà cả các giám mục và hồng y đã tìm đến căn phòng nhỏ bé của ngài để xin hướng dẫn tinh thần. Người dân Rôma, ai ai cũng biết đến công việc bác ái của thánh nhân, đặc biệt là việc cung cấp linh mục tuyên úy cho các nhà thương thành phố. Sau cùng, vào ngày 25 tháng 5 năm 1595, sau khi nghe xưng tội và tiếp khách, trước khi về phòng nghỉ, ngài tuyên bố, "Rốt cục, chúng ta đều phải chết." Quả thật, đêm ấy ngài đã trút hơi thở cuối cùng, hưởng thọ 80 tuổi.

Ngày 12 tháng 3 năm 1622, Đức Gregory XV tôn phong Cha lên bậc hiển thánh và thi hài bất hoại của đấng thánh được trưng bày trọng thể bên dưới bàn thờ của nguyện đường nhà thờ Chiesa Nouvo, có thể nhìn thấy rõ ràng hai tay nhưng gương mặt lại được phủ một lớp bạc.

Lời Trích

Khi được hỏi ngài cầu nguyện thế nào, Thánh Philiphê Nêri trả lời: "*Hãy khiêm tốn và vâng phục, và Chúa Thánh Thần sẽ dạy bạn cầu nguyện.*"

LỊCH TRÌNH SINH HOẠT GIÁO XỨ**Tháng 5 - 6 / 2010**

- 05-30: Lễ Chúa Ba Ngôi
 05-31: Đức Bà Đi viếng bà thánh Ysave - Lễ kính
 06-03: Thứ Năm đầu tháng
 Châu Thánh Thể bắt đầu từ 7:45PM sau thánh lễ.
 giờ chầu của các em 10 phút, sau đó là giờ chầu
 chung của cộng đoàn, và sau cùng là giờ chầu cuối
 của các Hội Đoàn và các người đi làm về muộn.
 06-04: Thứ Sáu đầu tháng - Đền tạ Thánh Tâm
 06-05: Thứ Bảy đầu tháng thánh lễ 8:00AM
 Hướng dẫn rửa tội trẻ em lúc 7:00PM tại nhà Châu.
 06-06: Lễ Minh Máu Thánh Chúa.
 06-11: Lễ Thánh Tâm Chúa Giêsu.
 06-12: Lễ Trái Tim Vô Nhiễm Đức Mẹ.
 06-20: Father's Day.
 06-24: Sinh Nhật Thánh Gioan Tẩy Giả.
 06-26,27: Xin tiền lần thứ hai giúp Peter's Pence tòa thánh.
 06-27: Lễ Đức Mẹ Hằng Cứu Giúp - Bồn Mạng Giáo Xứ
 06-29: Lễ Thánh Phêrô và Thánh Phaolô Tông Đồ.

CHÚC MỪNG LỄ BỔN MẠNG

Nhân ngày lễ Chúa Thánh Thần Hiện Xuống, cộng đoàn Dân Chúa Giáo Xứ Đức Mẹ Hằng Cứu Giúp chúc mừng Ca Đoàn Thánh Linh. Xin Thiên Chúa Ba Ngôi qua tay Mẹ Maria ban muôn ơn lành xuống cho ca đoàn.

Xin cho tất cả ca viên được nhiều sức khoẻ xác hồn để giúp cộng đoàn dâng lời ca tụng, ngợi khen và cảm tạ Thiên Chúa.

Đọc Kinh Tôn Vương**Lúc: 7:00 PM Chúa Nhật 23/05/2010**

Giáo Khu 1: Ô/B Hoàng-Vang 972-496-1479
 4101 Herald Dr., Garland, TX 75044

Giáo Khu 2: Bà Phạm Văn Sơn

Giáo Khu 5 & 12: Ô/B Phạm Đức Hưng 214-315-9269
 2563 Morning Glory Dr., Richardson, TX 75082

Giáo Khu 6: Ô/B Nguyễn Sĩ Thành 214-275-2515
 7147 Rothland St, Dallas, TX 75227

Giáo Khu 7: A/C Cao Michael Khoa & Loan
 ĐT: 214-383-3355
 737 Lauren Way, Allen, TX 75002

Giáo Khu 11: A/C Lê Việt Tuấn & Kiều Nga
 ĐT: 469-363-3608
 3110 Bryce Dr, Wylie, TX 75098

BÁO CÁO TÀI CHÁNH**Chúa Nhật 16/05/2010****Quỹ Điều Hành Giáo Xứ**

Tiền Thâu Trong Các Thánh Lễ:	\$10,317.00
Tiền Quảng Cáo:	\$1,455.00
Truyền Thông cho Địa Phận:	\$2,024.00

Quỹ Trung Tâm Giáo Dục

0081 Huỳnh Ba	\$100.00
0828 Vũ Hoàng Văn	\$20.00
0888 Trần Ngọc Đăng	\$100.00
1276 Nguyễn Văn Lý	\$500.00
Ban Guitar	\$1,000.00
Hội Quán	\$3,226.00

Quỹ Nhà Bình An

0091 Trần Trâm Anh (Plaque)	\$200.00
0096 Bert Jorritsma	\$100.00
0100 Nguyễn Văn Mùi	\$300.00
0202 Nguyễn Văn Chấn	\$100.00
0203 Nguyễn Văn Chấn	\$100.00
0216 Nguyễn Thị Tinh	\$100.00
0535 Phạm Anh (Urn)	\$300.00
0562 Hoai Huong N. Graham	\$100.00

THÔNG BÁO

Trong 3 ngày (4, 5, và 6) của tháng Sáu sắp tới đây, lần đầu tiên Giáo xứ có tổ chức Khoá Canh Tân Đời Sống Gia Đình. Xin cộng đoàn hiệp ý cầu nguyện cho Khoá học được tiến triển tốt đẹp để mọi người tham dự và các anh chị em phục vụ đón nhận được thật nhiều hồng ân Chúa, hầu nhờ đó Giáo xứ chúng ta cũng được tràn đầy hơn niềm vui và hạnh phúc qua hồng ân trong các gia đình.

Thông Báo Xin Tiền Lần Thứ Hai

Giáo xứ sẽ xin tiền lần thứ hai cho các trương trình sau:

Trương Trình	Ngày
Đồng Tiền Thánh Phêrô	26, 27-06-2010
Giáo Hội Phi Châu	24, 25-07-2010
Quỹ Các Đại Học Hoa Kỳ	11, 12-09-2010
Truyền Giáo Thế Giới	23, 24-10-2010
Chiến Dịch Phát Triển Nhân Bản Công Giáo	20, 21-11-2010
Quỹ Hưu Trí Cho Các Linh Mục, Tu Sĩ	11, 12-12-2010

ĐỨC THÁNH CHA VỚI SỰ ĐAU KHỔ CỦA GIÁO HỘI

Rôma, Ý: Trong một cuộc phỏng vấn dành cho nhật báo "L'Osservatore Romano", Đức Cha Mauro Piacenza, Bộ Trưởng Thánh Bộ Giáo Sĩ cho biết "Đức Thánh Cha Benedictô XVI đã sống với những đau đớn cùng cực nỗi đau khổ của Giáo Hội", khi ngài đề cập đến nỗi đau mà Giáo Hội đang gánh chịu trước sự tấn công tới tấp của các giới truyền thông và báo chí trong xã hội đang bị tục hóa ngày.

Đức Cha Piacenza nói: "Giáo Hội là một 'thân xác sống', sống trong những căng thẳng năng động để sống và hoạt động, và cũng sống trong những căng thẳng bệnh lý, có thể làm giảm đi, thậm chí có thể làm tê liệt các hoạt động. Tuy nhiên, các căng thẳng đó sẽ được giải tỏa một khi Giáo Hội sống một cách hài hòa với Chúa Thánh Thần. Ngay cả những căng thẳng hiện nay đang làm cho bao nhiêu con người thành tâm thiện ý phải cảm thấy đau khổ, cũng có thể trở nên hài hòa trong sự đoàn kết trong đức tin, và trong tình yêu của Thiên Chúa".

Và ngài kết luận: "Trong Giáo Hội, những đau đớn cùng cực nhất đến từ bên trong: từ những bội bạc của những người huynh đệ thân cận và gần gũi với chúng ta nhất. Và điều đó đã khiến người ta phải khổ đau gấp bội".

CÁC BÁC SĨ CÔNG GIÁO TẠI PHOENIX ỦNG HỘ LẬP TRƯỜNG CỦA ĐỨC GIÁM MỤC

Phoenix, Hoa Kỳ: Hội Đoàn các Y Sĩ Công Giáo tại Phoenix, thủ phủ của tiểu bang Arizona, đã phổ biến một thông cáo để ủng hộ Đức Cha Thomas Olsted, khi ngài lên án một vụ phá thai tại Bệnh Viện và Trung Tâm Y Khoa Thánh Giuse trong thành phố Phoenix, tiểu bang Arizona. Toán Y Sĩ giải phẫu đã giết chết thai nhi sau khi một ủy ban của bệnh viện nghĩ là phải phá thai để cứu sống người mẹ.

Bác Sĩ William Brophy, chủ tịch Hội Đoàn cho biết: "Hội Đoàn các Y Sĩ Công Giáo tại Phoenix hoàn toàn ủng hộ Đức Giám Mục Thomas J. Olsted liên quan đến mạng sống của một thai phụ và thai nhi trong bụng. Ngay từ đầu, hành động của toán Y Sĩ của Bệnh Viện đã sai, vì thiếu thiện tâm và ánh sáng của lý trí con người. Hành động này sẽ không bao giờ biện minh được cứu cánh trong các điều kiện đó."

ST. MARY MAGDALENE DE' PAZZI, VIRGIN (FEAST)

Tuesday, May 25, 2010

Mary Magdalene bore the surname of the noble family of Pazzi in Florence. Already by the 15th century, the Pazzi family exercised great political power. She was born on 2nd April 1566, given a good education and, from her childhood, she had a deep sense of the presence of God, a great love for the Eucharist and a longing to live a penitential life. Contrary to the usual practice but, with the consent of her confessor, she was allowed to make her first communion at the age of ten years. When she was seventeen years, she was accepted by the Carmelite nuns of Saint Mary of the Angels in Florence, her native city. During her novitiate, she had a serious illness which lasted for two months and brought her close to death. As a result, she was allowed to anticipate her profession. However, she recovered and for three years she was assistant mistress of novices, then sacristan, and, for a further six years, mistress of novices. Also, for a period, she had charge of the junior professed and in 1604 she was elected subprioress. Her continuous physical sufferings and severe spiritual trials were a great burden but she was enriched by God with extraordinary graces. She died on 25th May 1607. She was beatified in 1626 and canonised on 22nd April 1669.

In addition to her deep spiritual life, she observed conscientiously her religious vows and led a hidden life of prayer and self denial. She was filled with a burning desire for the renewal of the Church: keenly aware of the urgent need for reform, yearning to see it spread, and offering herself so that the "anointed ones" (i.e. priests) would once again be a witness to the world and that the lapsed would return to the Church. "The central theme in her spirituality (although not thought out in a fully systematic fashion) is love; we are created by God with love and by love, and such is the means by which we must turn to him; love is the measure of how far the soul has returned to God. The principal function of love is to unite the soul to God. The spiritual life is like a circle, inspired by love, which in God has both its point of departure and its moment of arrival." Saint Mary Magdalene de' Pazzi had also a great devotion to Our Lady and she was a significant inspiration in the development of Carmelite Marian devotion to the "Most Pure Virgin", claiming that the beauty of Mary lay in her purity, which was what had made her one with the Word in her divinematernity. Her mystical experiences were written in five "original manuscripts", that is the notes which were written by her nuns recording all that she did or said during her ecstasies and her "overflowings of divine love". These notes were later revised by the saint herself. They are entitled: Forty Days, Conversations, Revelations and Understandings, Trials and Renewal of the Church, together with her Sayings and Letters.



SUNDAY LESSON FOR THE YOUTH

"Receive the Holy Spirit!"

Scripture: *John 20:19-23*

On the evening of that day, the first day of the week, the doors being shut where the disciples were, for fear of the Jews, Jesus came and stood among them and said to them, "Peace be with you." When he had said this, he showed them his hands and his side. Then the disciples were glad when they saw the Lord. Jesus said to them again, "Peace be with you. As the Father has sent me, even so I send you." And when he had said this, he breathed on them, and said to them, "Receive the Holy Spirit. If you forgive the sins of any, they are forgiven; if you retain the sins of any, they are retained."

LESSON

Do you know and experience in your life the gift and power of the Holy Spirit? After his death and resurrection Jesus promised his disciples the gift of the Holy Spirit. *Receive the Holy Spirit!* Jesus knew his disciples would need the power of the Holy Spirit to carry out the mission entrusted to them. The gift of the Holy Spirit was conditional upon the ascension of Jesus to the right hand of the Father. That is why Jesus instructed the apostles to *wait in Jerusalem until you are clothed with power from on high* (Luke 24:49). Why did they need *power from on high*? Just as Jesus was anointed with the Spirit at the beginning of his ministry at the River Jordan, so the disciples needed the anointing of the Spirit to carry out the mission entrusted to them by Jesus. The Holy Spirit is given to all who are baptized into Christ to enable us to live a new way of life – a life of love, peace, joy, and righteousness (Romans 14:17). The Holy Spirit fills our hearts with the love of God (Romans 5:7) and he gives us the strength and courage we need in order to live as faith-filled disciples of Jesus. The Spirit helps us in our weakness (Romans 8:26) and enables us to grow in spiritual freedom (2 Corinthians 3:17; Romans 8:21). The Spirit instructs us in the ways of God, and guides us in living according to God's will. The Spirit is the source

and giver of all holiness. Isaiah foretold the seven-fold gifts that the Spirit would give: wisdom, understanding, counsel, fortitude, knowledge, piety, and fear of the Lord (Isaiah 11:2).

The gift of Pentecost, the outpouring of the Holy Spirit, and the spiritual gifts and blessings of God are made possible through the death, resurrection, and ascension of the Lord Jesus. After his resurrection Jesus "breathed" on his disciples and gave them the Holy Spirit. Just as God breathed life into Adam, so the gift of the Holy Spirit is an impartation of "new life" for his people. With the

gift of the Holy Spirit a new creation begins. God recreates us for his glory. Jesus' gift of peace to his disciples was more than an absence of trouble. His peace included the forgiveness of sins and the fulness of everything good. Do you want power to live a faith-filled life as a disciple of Jesus? Ask the Father to fill you with the power of his Holy Spirit (Luke 11:13).

Basil the Great, a fourth century church father, wrote on the work of the Holy Spirit: "The Spirit restores paradise to us and the way to heaven and adoption as children of God; he instills confidence that we may call God truly Father and grants us the grace of Christ to be children of the light and to

enjoy eternal glory. In a word, he bestows the fullness of blessings in this world and the next; for we may contemplate now in the mirror of faith the promised things we shall someday enjoy. If this is the foretaste, what must the reality be? If these are the first fruits, what must be the harvest?" (From the treatise, *The Holy Spirit*) Do you thirst for God and for the life of the Spirit within you?

"Lord Jesus, I thank you for the gift of Pentecost and for new life in the Holy Spirit. Fill me with your Holy Spirit and set my heart ablaze with the fire of your love that I may serve you in joy and freedom."



Yêu Mến Tràng Chuỗi Mân Côi

Vua Louis XIV (1638-1715) nước Pháp có biệt hiệu Vua-Mặt-Trời. Ông là con của vua Louis XIII và hoàng hậu Anna, công chúa nước Áo. Vua Louis XIII rất có lòng kính mến Đức Mẹ MARIA. Khi trị vì vương quốc Pháp, nhà vua long trọng dâng hiến nước Pháp cho Đức Trinh Nữ Rất Thánh MARIA.

Trong khi đó hoàng hậu Anna thuộc dòng tộc vua chúa đạo đức. Bà giáo dục con trong niềm kính sợ THIÊN CHÚA và kính mến Đức Mẹ MARIA. Ngay khi con còn nhỏ, bà dạy cho con biết lần hạt và yêu thích đọc kinh Mân Côi. Bà bắt con phải hứa với bà là sẽ lần hạt mỗi ngày suốt cuộc đời. Vua Louis XIV long trọng thể hứa với hiền mẫu và đã trung thành với lời hứa này.

Nhà vua cố gắng hết sức để có thể đọc kinh Mân Côi mỗi ngày. Khi nào không thi hành được nhiệm vụ đạo đức này nhà vua thường lấy làm ân hận. Do đó, để kinh Mân Côi được liên tục dâng lên Đức Trinh Nữ MARIA, vua Louis XIV chỉ định một Linh Mục lần hạt thay cho vua mỗi ngày. Như thế, nếu nhà vua bị ngăn trở, thì kinh Mân Côi không bị gián đoạn!

Trên giường bệnh, linh cảm giờ chết đến gần, nhà vua trối lại tràng chuỗi Mân Côi cũ kỹ vẫn lần mỗi ngày cho bà Maintenon, có lẽ trong ý hướng muốn cho lời kinh Mân Côi vẫn tiếp tục sau khi nhà vua qua đời.

Ông tổ của vua Louis XIV là vua Louis IX (1214-1279) cũng là vua thánh Louis. Vua Louis IX mỗi ngày đọc 50 kinh Kính Mừng. Và cứ giữa mỗi kinh Kính Mừng, nhà vua kính cẩn bái gối, kính chào Đức Mẹ MARIA. Chính vị Linh Mục giải tội cho hoàng hậu Marguerite đã làm chứng về điều này.

Nhân vật thứ ba có lòng mộ mến tràng chuỗi Mân Côi là Edouard III (1312-1377), vua nước Anh. Năm 1347, trong cuộc chiến "100 năm" chống lại nước Pháp, nhà vua bị thất trận tại Calais, miền Bắc nước Pháp. Trước vị anh hùng nước Pháp - Eustache de Saint Pierre anh dũng chiến đấu bảo vệ quê hương - vua Edouard III không tìm thấy món quà nào quý báu hơn là chính tràng chuỗi Mân Côi của mình. Nhà vua liền biểu tràng chuỗi cho Eustache de Saint Pierre, như dấu chứng lòng ngưỡng mộ đối với vị anh hùng chiến thắng.

Một ngày trong năm 1862, trong chuyến tàu đi từ Mâcon về Lyon, miền Bắc nước Pháp, hai người khách ngồi nghiêm trang và lặng lẽ đọc kinh Mân Côi, tràng hạt trong tay. Ngồi đối diện là một người theo phái Voltaire, một hệ phái chủ trương bài bác tôn giáo. Không tự chủ trước cử chỉ đạo đức công khai của hai tín hữu Công Giáo, ông liền dùng cử chỉ và lời nói, nhạo báng hai người và nhạo báng cả Đạo Công Giáo.

Thấy cần phải cho người khách kia một bài học, hai người khách nọ buộc lòng tỏ lộ danh tánh. Người khách Công Giáo thứ nhất không ai khác là tử tước Mathieu de Montmorency, Bộ Trưởng Ngoại Giao. Người khách Công Giáo thứ hai là Bá Tước De Villèle, Chủ Tịch Hội Đồng Bộ Trưởng kiêm Bộ Trưởng Tài Chánh Pháp.

Vừa nghe xong danh tánh, người khách vô thần cảm thấy vô cùng xấu hổ, lại sợ bị trừng phạt, vì dám xúc phạm đến danh dự của hai ngài bộ trưởng, bèn lẳng lặng rút lui, trước tiếng cười nhạo của các người khách khác.

Nhân vật cuối cùng có lòng yêu thích lần chuỗi Mân Côi là thống chế Louis Hubert Lyautey (1854-1934), người Pháp. Một ngày, khi người bạn tỏ dấu ngạc nhiên vì nhìn thấy quyển sách kinh và chuỗi Mân Côi trên bàn, thống chế Lyautey ôn tồn nói:

- Bạn thân mến, ngày nào bạn bước vào tuổi già như tôi, hẳn bạn sẽ cảm thấy cần phải bám víu vào một cái gì đó. Riêng tôi, tôi hoàn toàn bám vào Tràng Chuỗi Mân Côi, và thật ân hận, vì đã không biết yêu thích lần hạt Mân Côi ngay từ thưở còn thơ!

Kinh Cầu Đức Mẹ Hằng Cứu Giúp

Lạy Rất Thánh Đồng Trinh MARIA, Mẹ đã vui lòng nhận lấy tước hiệu là Mẹ Hằng Cứu Giúp, cho được giục lòng chúng con trông cậy vững vàng, thì con nài xin Mẹ đủ lòng thương, cứu giúp con trong mọi nơi mọi lúc, khi phải các cơn cám dỗ, khi sa phạm tội, và khi gặp các sự khốn khó trong đời con, và nhất là trong giờ chết. Lạy Mẹ hay thương, xin cho con siêng năng chạy đến cùng Mẹ luôn luôn. Con tin rằng, con siêng năng chạy đến cùng Mẹ, thì làm cho Mẹ càng sẵn lòng nghe lời con. Xin Mẹ ban cho con ơn trọng này, là siêng năng cầu xin Mẹ, và được lòng trông cậy Mẹ như con thảo, ngỏ cho Mẹ nghe lời con hằng cầu xin, mà hằng cứu giúp con, và ban cho con được ơn bền đỗ đến cùng. Lạy Mẹ yêu dấu hay thương giúp, xin Mẹ ban phúc lành cho con, và cầu bầu cho con khi này và trong giờ lâm tử. AMEN.

Lạy Mẹ Hằng Cứu Giúp, xin che chở mọi kẻ thuộc về con, ban ơn phù hộ cho Đức Thánh Cha, cho Hội Thánh, cho nước Việt Nam con, cho gia đình con, cho kẻ thân nghĩa, kẻ thù nghịch và hết mọi kẻ khốn khó. Sau hết cho các Linh Hồn đáng thương trong Lửa Luyện Ngục.

Thánh MARIA, lạy Mẹ Hằng Cứu Giúp, xin cầu bầu cho con. Lạy Thánh Anphongxô là quan thầy bào chữa con, xin giúp đỡ con trong những khi khó ngặt thiếu thốn biết chạy đến cùng Đức Bà MARIA.

Lạy Đức Mẹ Hằng Cứu Giúp, cầu cho chúng con. Lạy Thánh Anphongxô, cầu cho chúng con.